



Social Security Column

AN IMPORTANT MESSAGE FROM DON FRANCISCO

Volunteer Spokesperson for Social Security

I have good news to share with the millions of Americans who prefer to conduct business in Spanish. You can now apply online for Social Security retirement and Medicare benefits totally in Spanish. Go to www.segurosocial.gov and you will be able to take advantage of other online services offered in our language.

For years, Social Security has been at the forefront of providing online services for Americans, offering a wealth of information in Spanish.

I want to tell you about the expanded suite of services offered in our language and that is why you should visit www.segurosocial.gov.

Let's say that you are ready to apply for Social Security retirement benefits. What would you think if I tell you that you can do it online in only 15 minutes. Once you complete the online application and "sign" it with the click of a key, your application is complete. In most cases there are no documents to submit or additional paperwork to fill out. It's the easiest way to do this transaction, and now it's available in Spanish.

You can also go to www.segurosocial.gov to apply for Medicare. That also is easy and you can complete the application online in about 10 minutes.

If you are already receiving Medicare and are having trouble with the high cost of drugs that have been prescribed, you might qualify for *Extra Help* from Social Security. The *Extra Help* can save you as much as \$4,000 each year. You can learn all about it and you can do the application online for this *Extra Help* at www.segurosocial.gov too.

If you are not ready to retire but want to get an immediate, personalized estimate of your Social Security benefit, try the *Retirement Estimator*. Using the actual wages posted in your Social Security record, the *Estimator* gives you a good picture of what to expect in retirement.

You can put yourself in different situations and put in different amounts of wages to get the estimates that can help us so much to plan our life.

There are many things you can do at www.segurosocial.gov. There is a lot of information in this site, and you can conduct a lot of Social Security business online from the convenience and comfort of your home or office computer. Most importantly, you can conduct it in our language. Need help getting started on the computer? Ask your children or grandchildren to help you.

Visit www.segurosocial.gov today. It's so easy!

###

Columna del Seguro Social

UN MENSAJE IMPORTANTE DE DON FRANCISCO

EL PORTAVOZ VOLUNTARIO PARA EL SEGURO SOCIAL

TENGO BUENAS NOTICIAS QUE COMPARTIR CON LAS MILLONES DE PERSONAS QUE PREFIEREN TRAMITAR SUS ASUNTOS EN ESPAÑOL. AHORA PUEDEN SOLICITAR POR INTERNET LOS BENEFICIOS DE SEGURO SOCIAL Y MEDICARE, TOTALMENTE EN ESPAÑOL. VAYAN A LA PÁGINA WWW.SEGUROSOCIAL.GOV Y PODRÁN APROVECHAR OTROS SERVICIOS QUE SE OFRECEN POR INTERNET EN NUESTRO IDIOMA.

POR AÑOS, EL SEGURO SOCIAL HA ESTADO A LA VANGUARDIA DE PROVEER SERVICIOS POR INTERNET AL PÚBLICO, OFRECIENDO GRAN CANTIDAD DE INFORMACIÓN EN ESPAÑOL.

QUIERO INFORMARLES SOBRE LA EXPANSIÓN DE SERVICIOS OFRECIDOS EN NUESTRO IDIOMA POR ESO VISITEN WWW.SEGUROSOCIAL.GOV.

DIGAMOS POR EJEMPLO QUE USTED ESTÁ LISTO PARA SOLICITAR LOS BENEFICIOS DE SEGURO SOCIAL POR JUBILACIÓN. QUE LE PARECE SI LE DIGO QUE EN TAN SOLO 15 MINUTOS PUEDE HACERLO POR INTERNET.

UNA VEZ HAYA COMPLETADO LA SOLICITUD POR INTERNET Y LA «FIRME» CON SOLO OPRIMIR UNA TECLA, SU SOLICITUD ESTÁ COMPLETA.

EN MUCHOS CASOS, NI SIQUIERA HAY DOCUMENTOS QUE PRESENTAR NI PAPELEO ADICIONAL QUE LLENAR.

ES LA MANERA MÁS FÁCIL DE HACER ESTE TRÁMITE, Y AHORA ESTÁ DISPONIBLE EN ESPAÑOL.

TAMBIÉN PUEDE IR A WWW.SEGUROSOCIAL.GOV Y SOLICITAR PARA MEDICARE. ESTO TAMBIÉN ES FÁCIL Y PUEDE LLENAR LA SOLICITUD POR INTERNET EN APROXIMADAMENTE 10 MINUTOS.

SI YA ESTÁ RECIBIENDO MEDICARE Y TIENE PROBLEMAS CON EL ALTO COSTO DE LOS MEDICAMENTOS QUE LE HAN RECETADO, ES POSIBLE QUE TENGA DERECHO A UN *BENEFICIO ADICIONAL* DEL SEGURO SOCIAL.

EL *BENEFICIO ADICIONAL* PUEDE AHORRARLE HASTA 4 MIL DÓLARES CADA AÑO. PUEDE INFORMARSE MEJOR Y HACER LA SOLICITUD POR INTERNET PARA ESTE *BENEFICIO ADICIONAL* EN WWW.SEGUROSOCIAL.GOV.

SI NO ESTÁ LISTO PARA JUBILARSE PERO QUIERE OBTENER UNA ESTIMACIÓN INMEDIATA Y PERSONALIZADA DE SU BENEFICIO DE SEGURO SOCIAL, TRATE EL *CALCULADOR DE BENEFICIOS DE JUBILACIÓN*.

USANDO LOS SALARIOS ACTUALES QUE APARECEN EN SU REGISTRO DE SEGURO SOCIAL, EL *CALCULADOR* LE DARÁ UNA IDEA DE LO QUE PODRÍA RECIBIR CUANDO SE JUBILE.

PUEDE PONERSE EN DIFERENTES SITUACIONES Y ANOTAR DIFERENTES MONTOS DE SALARIOS PARA OBTENER ESAS ESTIMACIONES QUE TANTO NOS PUEDEN AYUDAR A PLANIFICAR NUESTRA VIDA.

HAY VARIAS COSAS QUE PUEDE HACER EN WWW.SEGUROSOCIAL.GOV, TAMBIÉN HAY MUCHA INFORMACIÓN EN ESTE SITIO, Y PUEDE TRAMITAR MUCHOS DE SUS ASUNTOS DE SEGURO SOCIAL POR INTERNET DESDE LA CONVENIENCIA Y COMODIDAD DE SU HOGAR O COMPUTADORA, O EN SU OFICINA. PERO LO MÁS IMPORTANTE, LO PUEDE HACER EN NUESTRO IDIOMA. ¿NECESITA AYUDA CON ESTO EN LA COMPUTADORA? PÍDALES A SUS HIJOS O NIETOS QUE LO AYUDEN.

VISITE WWW.SEGUROSOCIAL.GOV HOY MISMO. ¡ES TAN FÁCIL!

###

Facebook Post

Now you can apply online in Spanish for Social Security retirement benefits, Medicare, and Extra Help with Medicare prescription drug costs. Not ready to retire? You can get an estimate of your future retirement benefits in Spanish, too. Check out the new services at the Social Security Spanish website. It's so easy! www.segurosocial.gov

Twitter Post

You can now apply online for Social Security benefits in Spanish. It's so easy!
www.segurosocial.gov

Linking to Social Security Online

We welcome links to our web site. For your convenience, we have created images for use in linking to our new Spanish [Online Claims and Services web page](http://www.segurosocial.gov). **Do not alter** the images' appearance in any way and **do not use** these images to hyperlink to any other websites other than indicated. If you have any questions or problems linking to us, please send us an [e-mail](mailto:).

Links to www.segurosocial.gov

